

الاتحاد الدولي للاتصالات

ITU-T

قطاع تقييس الاتصالات  
في الاتحاد الدولي للاتصالات

## الجمعية العالمية لتقييس الاتصالات

جوهانسبرغ، 21 – 30 أكتوبر 2008

---

القرار 75 – مساهمة قطاع تقييس الاتصالات في تنفيذ نوافذ القمة العالمية لجتمع المعلومات وفي إنشاء فريق مخصص بشأن قضايا السياسات العامة المتعلقة بالإنترنت كجزء لا يتجزأ من فريق العمل التابع للمجلس والمعني بالقمة العالمية لجتمع المعلومات

## تمهيد

الاتحاد الدولي للاتصالات وكالة متخصصة للأمم المتحدة في ميدان الاتصالات. وقطاع تقدير الاتصالات (ITU-T) هو هيئة دائمة في الاتحاد الدولي للاتصالات. وهو مسؤول عن دراسة المسائل التقنية والمسائل المتعلقة بالتشغيل والتعرية، وإصدار التوصيات بشأنها بعرض تقدير الاتصالات على الصعيد العالمي.

وتحدد الجمعية العالمية لتقدير الاتصالات (WTSA) التي تجتمع مرة كل أربع سنوات المواضيع التي يجب أن تدرسها لجان الدراسات التابعة لقطاع تقدير الاتصالات وأن تُصدر توصيات بشأنها.

## القرار 75

### مساهمة قطاع تقسيس الاتصالات في تنفيذ نوائح القمة العالمية لمجتمع المعلومات وفي إنشاء فريق مخصص بشأن قضايا السياسات العامة المتعلقة بالإنترنت كجزء لا يتجزأ من فريق العمل التابع للمجلس والمعني بالقمة العالمية لمجتمع المعلومات

(جوهانسبرغ، 2008)

إن الجمعية العالمية لتقسيس الاتصالات (جوهانسبرغ، 2008)،

إذ تضع في اعتبارها

أ) النوائح ذات الصلة لمرحلتي القمة العالمية لمجتمع المعلومات؛

ب) القرارات والمقررات ذات الصلة المتعلقة بتنفيذ النواحي ذات الصلة لمرحلتي القمة العالمية لمجتمع المعلومات وتلك المتعلقة بقضايا السياسات العامة الدولية المتعلقة بالإنترنت التي اعتمدها مؤتمر المندوبيين المفوضين (أنطاليا، 2006):

‘القرار 71 (المراجع في أنطاليا، 2006) الصادر عن مؤتمر المندوبيين المفوضين بشأن الخطة الاستراتيجية للاتحاد للفترة 2008-2011؛

‘القرار 101 (المراجع في أنطاليا، 2006) الصادر عن مؤتمر المندوبيين المفوضين بشأن الشبكات القائمة على بروتوكول الإنترت؛

‘القرار 102 (المراجع في أنطاليا، 2006) الصادر عن مؤتمر المندوبيين المفوضين بشأن دور الاتحاد فيما يتعلق بقضايا السياسات العامة الدولية المتعلقة بالإنترنت وإدارة موارد الإنترنت، بما في ذلك أسماء الميادين والعناوين؛

‘القرار 130 (المراجع في أنطاليا، 2006) الصادر عن مؤتمر المندوبيين المفوضين بشأن تعزيز دور الاتحاد في مجال بناء الثقة والأمن في استخدام تكنولوجيا المعلومات والاتصالات؛

‘القرار 133 (المراجع في أنطاليا، 2006) الصادر عن مؤتمر المندوبيين المفوضين بشأن دور إدارات الدول الأعضاء في إدارة أسماء الميادين الدولية الطابع (متعددة اللغات)؛

‘القرار 140 (أنطاليا، 2006) الصادر عن مؤتمر المندوبيين المفوضين بشأن دور الاتحاد في تنفيذ نوائح القمة العالمية لمجتمع المعلومات؛

‘المقرر 9 (أنطاليا، 2006) الصادر عن مؤتمر المندوبيين المفوضين بشأن عقد المنتدى العالمي الرابع لسياسات الاتصالات؛

ج) دور قطاع تقسيس الاتصالات في تنفيذ الاتحاد للنوائح ذات الصلة للقمة العالمية لمجتمع المعلومات وفي مواءمة دور الاتحاد ووضع معايير الاتصالات في سبيل بناء مجتمع المعلومات؛

د) أن إدارة الإنترت تشمل القضايا التقنية وقضايا السياسات العامة على السواء ومن ثم ينبغي أن تضم كل أصحاب المصلحة والمنظمات الدولية الحكومية والمنظمات الدولية ذات الصلة طبقاً للفقرات 35أ) إلى 35هـ) من برنامج عمل تونس؛

وإذ تضع في اعتبارها كذلك

أ) أن إنشاء فريق، تكون العضوية فيه مفتوحة للدول الأعضاء فحسب، ضروري من أجل النهوض بالتعاونية المعززة وللتقوية مشاركة الحكومات في معالجة قضايا السياسات العامة الدولية المتعلقة بالإنترنت؛

ب) أن هناك إقرار بالحاجة إلى تحسين التنسيق والتعميم والتفاعل من خلال: <sup>1</sup> تحاشي الازدواج في الجهود عن طريق التنسيق المركز بين جان دراسات الاتحاد ذات الصلة التي تتناول قضايا السياسات العامة الدولية المتعلقة بالإنترنت؛ <sup>2</sup> تعميم المعلومات ذات الصلة الخاصة بالسياسات العامة الدولية المتعلقة بالإنترنت على أعضاء الاتحاد وأمانته العامة وعلى مكاتب الاتحاد؛ <sup>3</sup> النهوض بالتعاونية المعززة والتفاعل في المجال التقني بين الاتحاد والمنظمات والكيانات الدولية الأخرى ذات الصلة،

وإذ تدرك

أ) أنه ينبغي أن يكون للحكومات أدوار ومسؤوليات على قدم المساواة بالنسبة للإدارة الدولية للإنترنت ومن أجل كفالة استقرار وأمن واستمرار الإنترت مع الإقرار في الوقت ذاته بضرورة قيام الحكومات بوضع سياسات عامة بالتشاور مع كل أصحاب المصلحة، على نحو ما ورد في الفقرة 68 من برنامج عمل تونس؛

ب) الحاجة إلى تعاونية معززة في المستقبل لتمكين الحكومات من تنفيذ أدوارها والاضطلاع بمسؤولياتها على قدم المساواة في مسائل السياسات العامة الدولية المتعلقة بالإنترنت، ولكن ليس في الشؤون التقنية والتشغيلية اليومية التي لا تؤثر على مسائل السياسات العامة الدولية، كما ورد في الفقرة 69 من برنامج عمل تونس،

وإذ تدرك كذلك

أ) أنه بتسخير المنظمات الدولية ذات الصلة ينبغي لهذا التعاون أن يشمل وضع مبادئ تطبق عالمياً بشأن مسائل السياسات العامة المرتبطة بتنسيق وإدارة الموارد الحرجة للإنترنت، حيث يطلب في هذا الصدد من المنظمات المسؤولة عن المهام الأساسية المرتبطة بالإنترنت أن تسهم في تشكيل بيئة من شأنها أن تيسر وضع هذه المبادئ المتعلقة بالسياسات العامة، كما ورد في الفقرة 70 من برنامج عمل تونس؛

ب) أن العملية المؤدية إلى تعاونية المعززة، والمقرر أن يبدأها الأمين العام للأمم المتحدة، بإشراك جميع المنظمات ذات الصلة بنهاية الرابع الأول من عام 2006، سوف تضم جميع أصحاب المصلحة المعينين، كل حسب دوره، وستجرى بأسرع ما يمكن وفقاً للإجراءات القانونية وستستجيب للمبتكرات في هذا المجال؛ ومن ثم ينبغي للمنظمات ذات الصلة أن تبدأ العملية المؤدية إلى تعاونية المعززة بإشراك كل أصحاب المصلحة، على أن تجري بأسرع ما يمكن وستستجيب للمبتكرات في هذا المجال؛ وأنه سيطلب من هذه المنظمات ذات الصلة تقديم تقارير سنوية عن الأداء، على نحو ما ورد في الفقرة 71 من برنامج عمل تونس،

وإذ تلاحظ

أ) أن القرار 1282 الصادر عن المجلس بشأن دور الاتحاد في تنفيذ نوافذ القمة العالمية لمجتمع المعلومات يكلف فريق العمل التابع للمجلس والمعني بالقمة العالمية لمجتمع المعلومات بالاستمرار في تقديم مساهمات وإرشادات بشأن تنفيذ الاتحاد لنوافذ القمة العالمية لمجتمع المعلومات ومواصلة دور الاتحاد في سبيل بناء مجتمع المعلومات، كجزء من الاختصاصات المحددة في ملحق قرار المجلس 1282 المذكور؛

ب) أن الأمين العام للاتحاد أنشأ فريق المهام التابع للاتحاد والمعني بالقمة العالمية لمجتمع المعلومات والذي ينطوي دوره على وضع الاستراتيجيات وتنسيق سياسات الاتحاد وأنشطته المتعلقة بالقمة العالمية لمجتمع المعلومات، على النحو المشار إليه في القرار 1282 الصادر عن المجلس،

تقرر

1 أن يواصل قطاع تقدير اتصالات أعماله المتعلقة بتنفيذ نوافذ القمة العالمية لمجتمع المعلومات وأنشطة المتابعة الخاصة بها ضمن ولايته؛

2 أن ينفذ قطاع تقدير اتصالات الأنشطة التي تقع ضمن ولايته ويشارك مع أصحاب المصلحة الآخرين، حسبما يكون ملائماً، في تنفيذ جميع خطوط العمل ذات الصلة وغير ذلك من نوافذ القمة العالمية لمجتمع المعلومات،

## تقرير أن تطلب من المجلس

أن ينشئ، كجزء لا يتجزأ من فريق العمل التابع للمجلس ولللمعنى بالقمة العالمية لجتمع المعلومات، فريقاً مكرساً لقضايا السياسات العامة الدولية المتعلقة بـالإنترنت، تكون عضويته مفتوحة لجميع الدول الأعضاء فحسب، مهمته تحديد ودراسة وتطوير الأمور المتعلقة بقضايا السياسات العامة الدولية المتعلقة بـالإنترنت وتعزيز مخرجاته على جميع أعضاء الاتحاد والمساهمة في أعمال فريق العمل التابع للمجلس ولللمعنى بالقمة العالمية لجتمع المعلومات بشأن قضايا السياسات العامة الدولية المتعلقة بـالإنترنت ضمن ولاية الاتحاد ووفقاً للقرارات ذات الصلة الصادرة عن مؤتمر المندوبين المفوضين (أنطاليا، 2006) والقرار 1282 الصادر عن المجلس،

## تطلب من الأمين العام

أن يوفر لهذا الفريق المكرس لقضايا السياسات العامة الدولية المتعلقة بـالإنترنت كل ما يلزمه من دعم إداري وغيره من عناصر الدعم لكي يعمل بكفاءة في حدود مخصصات ميزانية الاتحاد،

## تكلف مدير مكتب تقسيس الاتصالات

1 بإعداد تقرير سنوي للمجلس عن أنشطة التنفيذ والمتابعة الخاصة بالقمة العالمية لجتمع المعلومات يأخذ في الاعتبار المدخلات المقدمة من لجان الدراسات ذات الصلة، ويقدم ملخصاً شاملاً لأنشطة التي يقوم بها مكتب تقسيس الاتصالات وتلك التي يقوم بها قطاع تقسيس الاتصالات فيما يتعلق بالبنية التحتية للمعلومات والاتصالات وبناء الثقة والأمن في استخدام تكنولوجيا المعلومات والاتصالات وفيما يتعلق بأنشطة ذات الصلة بنوافذ القمة العالمية لجتمع المعلومات والقرارات الصادرة عن مؤتمر المندوبين المفوضين (أنطاليا، 2006)؛

2 بتعيين مسؤولي اتصال داخل مكتب تقسيس الاتصالات من أجل خطوط العمل ذات الصلة بالقمة العالمية لجتمع المعلومات ضمن ولاية قطاع تقسيس الاتصالات يعملون بشكل وثيق مع مسؤولي اتصال في قطاعي الاتحاد الآخرين ويساهمون في أعمال فريق المهام التابع للاتحاد وللمعنى بالقمة العالمية لجتمع المعلومات والذي أنشأه الأمين العام للاتحاد وفي تسهيل أعمال هذا الفريق؛

3 بالتخاذل الإجراءات الملائمة لتسهيل الأنشطة المتعلقة بتنفيذ هذا القرار،

## تلدّع الدول الأعضاء وأعضاء القطاع

1 إلى تقديم مساهمات إلى لجان دراسات قطاع تقسيس الاتصالات ذات الصلة والإسهام في أعمال فريق العمل المعنى بالقمة العالمية لجتمع المعلومات فيما يتعلق بتنفيذ نوافذ القمة ضمن ولاية الاتحاد؛

2 إلى تقديم الدعم والتعاون مع مدير مكتب تقسيس الاتصالات في تنفيذ نوافذ القمة العالمية لجتمع المعلومات ذات الصلة في قطاع تقسيس الاتصالات،

## تلدّع الدول الأعضاء

إلى تقديم المساهمات إلى الفريق المكرس لقضايا السياسات العامة الدولية المتعلقة بـالإنترنت.